

42
Б-15

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
НАЦІОНАЛЬНИЙ ТЕХНІЧНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
«Харківський політехнічний інститут»

А. А. Бадан

**ПЕРЕКЛАД АНГЛОМОВНИХ ТЕКСТІВ
У ГАЛУЗІ ІНФОРМАЦІЙНИХ БАНКІВСЬКИХ
ТЕХНОЛОГІЙ**

Навчальний посібник
для студентів та аспірантів спеціальності 6.020303 «Переклад»

Харків
2014

<

>

• •

6.020303 « »

-

2 06.12.2012 .

2014 « »

088.8:03:811.111

30 :81.2

18

The manual is built on the authentic material in English in the field of information banking technologies. It highlights the English terminology in the above field and gives examples of English words and phrases necessary for further mastering while doing the exercises. The Ukrainian-English glossary which is conveniently set at the end of the manual comprises all the modules given.

The system of exercises is of a cyclic character for each module and intended for working up automatic skills of translating words and phrases, as well as for training qualified English-Ukrainian translation of banking texts based on information terminology.

Compiled for translation students and experts in economic and computer-aided technologies translation.

18

«...», 2014. – 128 . – X. : -

ISBN 978-617-687-031-9

.. 8

.088.08:03
30 :81.2

ISBN 978-617-687-031-9

© - «

© . . ., 2014

“ ”», 2014

.....	4
Module 1. Call-centers.....	6
Module 2. Management Information System.....	15
Module 3. Online Banking: Information Security vs. Hackers.....	24
Module 4. Trends in mobile banking.....	30
Module 5. What Are Next Big Innovations For Personal Banking?.....	37
Module 6. Missed Opportunity.....	42
Module 7. Internet Banking Integration within the Banking System.....	48
Module 8. Internet Banking Risks.....	56
Module 9. Modem banking for older people.....	67
Module 10. Identity Control.....	73
Module 11. Unseen Cyber-Threats.....	82
Module 12- Crimes committed in the banking system.....	91
Module 13. Bank documentation.....	100
Keys.....	108
English-Ukrainian Vocabulary.....	110
Ukrainian-English Vocabulary.....	118
.....	126